



ORDEN DEL MINISTERIO DE CULTURA Y DEPORTE, POR LA QUE SE CONCEDEN SUBVENCIONES, EN RÉGIMEN DE CONCURRENCIA COMPETITIVA, PARA EL FOMENTO DE LA TRADUCCIÓN A LENGUAS EXTRANJERAS, CORRESPONDIENTES AL AÑO 2021.

El Ministerio de Cultura y Deporte convocó, mediante Orden de 12 de marzo de 2021, las Subvenciones en régimen de concurrencia competitiva para el fomento de la traducción a lenguas extranjeras, correspondientes a 2021.

De conformidad con lo dispuesto en la citada Resolución de convocatoria, la Comisión de Valoración ha examinado y valorado las solicitudes presentadas, habiendo dado traslado de la propuesta a la Subdirección General de Promoción del Libro, La Lectura y Las Letras Españolas, órgano instructor del procedimiento, para la concesión de determinadas ayudas a los solicitantes seleccionados.

Los criterios tenidos en cuenta por la Comisión de Valoración para la selección de solicitudes han sido los establecidos en el apartado décimo de la Orden de 12 de marzo de 2021. En virtud de ello, vistas todas las solicitudes presentadas a la convocatoria, visto el informe elaborado por la Comisión de Valoración, vista la propuesta de resolución definitiva de la Subdirección General de Promoción del Libro, La Lectura y Las Letras Españolas, y en conformidad con lo establecido en la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, en la Orden CUL/2912/2010, de 10 de noviembre, por la que se aprueban las bases reguladoras para la concesión de subvenciones públicas del Ministerio de Cultura en régimen de concurrencia competitiva y en la Orden de 12 de marzo de 2021, dispongo:

Primero. Conceder las ayudas a las entidades que se enumeran en el Anexo I con cargo a la aplicación presupuestaria 24.03.490.13 del programa 144A «Cooperación, Promoción y Difusión Cultural en el Exterior» del Presupuesto de Gastos de este Ministerio para el año 2021, en las cuantías que se especifican. El total concedido asciende a 399.213,32 euros.

Las cuantías concedidas como subvención sólo podrán destinarse para la traducción seleccionada, debiendo cumplirse con las normas de justificación detalladas en la resolución de convocatoria.





Segundo.- Establecer una relación ordenada con la correspondiente puntuación, que figura en el Anexo II, de todas las solicitudes que cumpliendo con las condiciones administrativas y técnicas establecidas en la convocatoria no han sido objeto de resolución estimatoria por rebasarse la cuantía máxima del crédito fijado en la convocatoria.

Tercero.- Declarar excluidas el resto de solicitudes por incurrir en una o varias causas de exclusión previstas en la convocatoria o habiendo expresado su desistimiento o renuncia formalmente.

Esta orden pone fin a la vía administrativa y contra la misma cabe interponer recurso contencioso administrativo ante la Sala de lo Contencioso-Administrativo del Tribunal Superior de Justicia de Madrid, conforme a lo previsto en la legislación procesal, en el plazo de dos meses a contar desde el día siguiente al de su publicación.

Asimismo, la presente orden podrá ser recurrida potestativamente en reposición, en el plazo de un mes, ante el mismo órgano que la ha dictado, de acuerdo con lo dispuesto en los artículos 123 y 124 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

El Ministro de Cultura y Deporte
P.D. Quinto. e) Orden CUD/990/2020, de 16 de octubre.
Directora General del Libro y Fomento de la Lectura.
María José Gálvez Salvador.



DIRECCIÓN GENERAL DEL LIBRO Y FOMENTO DE LA LECTURA
SUBVENCIONES PARA EL FOMENTO DE LA TRADUCCIÓN EN LENGUAS EXTRANJERAS. EDITORIALES RADICADAS EN EL EXTRANJERO
ANEXO I LISTADO DE SOLICITUDES CONCEDIDAS - AÑO 2021
24.03.144A.490.13

POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
1		ABDELHADI BEN YESSEF	
	119/182	Apuntes para la Historia de Marruecos	2.100,00
	119/183	Viajes por Marruecos: descripción geográfica e histórica, usos, costumbres, vida pública y privada, religión.	2.100,00
		TOTAL: 4.200,00	
2		ACTUALITÉS EDITIONS	
	137/213	Una vida americana	3.255,00
		TOTAL: 3.255,00	
3		Afaq publishing	
	61/85	La Horda	2.800,00
	61/87	Los muertos mandan	3.150,00
		TOTAL: 5.950,00	
4		AKADEMSKA KNJIGA	
	66/95	La región más transparente	7.861,00
		TOTAL: 7.861,00	
5		AL KAMEL	
	35/46	La tía Julia y el escribidor	7.500,00
	35/53	El Tercer Reich	5.520,00
		TOTAL: 13.020,00	



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
6		ALGRA S.R.L. SEMPLIFICATA	
	80/116	Cuentos valencianos	2.100,00
	80/117	Paraíso cerrado para muchos, jardines abiertos para pocos	2.400,00
			TOTAL: 4.500,00
7		ALTO COMMUNICATIONS AND PUBLISHING	
	58/81	Ordessa	3.500,00
			TOTAL: 3.500,00
8		ANETTA ANTONENKO	
	72/104	Historias de cronopios y de famas	1.400,00
	72/186	Franco: anatomía de un dictador	4.690,00
	72/187	Jueces en la noche	1.820,00
			TOTAL: 7.910,00
9		Arkadia Editore	
	30/36	Capítulos que se le olvidaron a Cervantes	5.240,00
	30/174	Los últimos románticos	2.508,00
			TOTAL: 7.748,00
10		ASSOCIATION ÉDITIONS COSA MENTALE	
	7/9	La memoria del orden: paradojas del sentido de la arquitectura moderna	2.900,00
			TOTAL: 2.900,00
11		ASSOCIAZIONE DI PROMOZIONE SOCIALE 11Radio	
	139/220	Neuroeducación. Solo se puede aprender aquello que se ama	3.000,00
			TOTAL: 3.000,00
12		AVANT PRES DOOEL SKOPIE	
	112/168	El viajero del siglo	6.372,00
			TOTAL: 6.372,00
13		BRAK	
	41/54	Intemperie	1.800,00
			TOTAL: 1.800,00



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
14		CASTA DIVA EDITORIAL	
	63/89	La ridícula idea de no volver a verte	2.750,00
			TOTAL: 2.750,00
15		Christian Bourgois éditeur	
	136/210	Vida de Guastavino y Guastavino	1.980,00
	136/211	Un cambio de verdad	5.000,00
	136/212	Encargo	3.000,00
			TOTAL: 9.980,00
16		Cigoja stampa DOO	
	114/173	Esa puta tan distinguida	2.624,00
			TOTAL: 2.624,00
17		COLIBRI LTD.	
	11/39	El enredo de la bolsa y la vida	3.264,00
			TOTAL: 3.264,00
18		Daniel Podhradský	
	94/144	La buena suerte	1.920,00
			TOTAL: 1.920,00
19		DIRK HANS-HERMANN REHM	
	64/92	El Enebro	400,00
	64/93	Memorias de un hombre en pijama	1.200,00
			TOTAL: 1.600,00
20		DISPUT D.O.O.	
	98/149	La buena suerte	2.200,00
			TOTAL: 2.200,00
21		Edicije Bozicevic	
	104/157	Cárcel de amor	2.250,00
			TOTAL: 2.250,00



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
22		Éditions Jean-Claude Lattès	
	20/23	La madre de Frankenstein	11.212,20
			TOTAL: 11.212,20
23		EDITORIAL AURORA BOREAL	
	17/64	Fractura	6.711,00
			TOTAL: 6.711,00
24		editorial republica, Ltd.	
	51/72	Tristana	2.100,00
			TOTAL: 2.100,00
25		Editura Univers SRL	
	23/27	Insolación	2.178,00
			TOTAL: 2.178,00
26		Edizioni Kolibris	
	71/102	La poesía de Manuel Machado	3.780,00
			TOTAL: 3.780,00
27		Edizioni settecolori s.r.l.	
	134/207	La noche que llegué al Café Gijón	2.000,00
			TOTAL: 2.000,00
28		FILIP TOMAS	
	70/100	Llévame a casa	3.078,00
			TOTAL: 3.078,00
29		FONDACIJA GRUPA SEVER (FUNDACIÓN GRUPO NORTE)	
	138/215	Paz en la guerra	2.106,30
	138/216	Mi religión	1.025,40
			TOTAL: 3.131,70
30		FRAKTURA D.O.O.	
	52/73	Independencia	4.000,00
	52/76	Alegría	3.500,00
			TOTAL: 7.500,00

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
31		FUNDATIA CULTURALA CAMIL PETRESCU	
	53/75	Teatro, de Federico García Lorca	4.620,00
			TOTAL: 4.620,00
32		Gran Via di Annalisa Proietti	
	36/48	Sacrificios humanos	1.500,00
			TOTAL: 1.500,00
33		GRUP MEDIA LITERA	
	130/202	Tomás Nevinson	5.715,00
			TOTAL: 5.715,00
34		HAYAKAWA PUBLISHING, INC.	
	122/189	Dos detectives y medio	1.247,06
			TOTAL: 1.247,06
35		HENA COM	
	100/151	Pasado perfecto	1.920,00
	100/162	Las maravillas	1.850,00
			TOTAL: 3.770,00
36		IZDATELSTVO ERGO EOOD	
	9/11	Juan de Mairena	2.744,00
			TOTAL: 2.744,00
37		IZDAVACKA KNJIZARNICA ZORANA STOJANOVICA	
	19/22	Scripta Varia I (El Espectador)	7.800,00
			TOTAL: 7.800,00
38		IZDAVACKA KUCA TANESI DOO	
	93/138	El Papa del mar	3.600,00
			TOTAL: 3.600,00
39		Jinkings Editores Asociados LTDA	
	25/30	Como polvo en el viento	3.000,00
			TOTAL: 3.000,00

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
40		Kokushokankokai Inc.	
	54/77	La isla de los conejos	2.000,00
			TOTAL: 2.000,00
41		KUD SODOBNOST INTERNATIONAL	
	40/52	Vidas escritas	3.450,00
			TOTAL: 3.450,00
42		La Nuova Frontiera	
	31/38	Un amor	1.935,00
			TOTAL: 1.935,00
43		Lectio divina	
	86/129	El laberinto de los espíritus	10.500,00
			TOTAL: 10.500,00
44		Lit Edizioni S.a.s. di Pietro D'Amore	
	131/203	Una teoría de la democracia compleja	6.081,30
			TOTAL: 6.081,30
45		LOGOS SRL	
	47/65	Historia natural y moral de las Indias	4.228,20
	47/66	Conocieron el paraíso bolchevique y lo rechazaron	3.752,10
			TOTAL: 7.980,30
46		LUBOS MAREK	
	74/107	El Golem	900,00
	74/235	Kafka enamorado	900,00
			TOTAL: 1.800,00
47		MAGNUS TMC	
	22/26	Tirano Banderas	2.280,00
	22/32	La dama errante	2.800,00
			TOTAL: 5.080,00

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
48		MATCOM LTD	
	95/145	Las Tormentas del 48	4.374,00
	95/146	Insolación	3.996,00
			TOTAL: 8.370,00
49		Matica hrvatska	
	49/70	Abel Sánchez y otros cuentos	1.800,00
			TOTAL: 1.800,00
50		MEULENHOF BOEKERIJ BV	
	43/56	Llévame a casa	4.760,00
			TOTAL: 4.760,00
51		MLADINSKA KNJIGA ZALOBZA	
	33/41	El niño que robó el caballo de Atila	2.400,00
			TOTAL: 2.400,00
52		MUSICAOS EDITORE DI LUCIANO PAGANO	
	97/148	La tribuna	4.500,00
			TOTAL: 4.500,00
53		NAS TUAS MÃOS UNIP LDA	
	107/161	Lectura fácil	4.667,77
	107/171	Desengaños amorosos	6.369,43
			TOTAL: 11.037,20
54		NEDLAND LTD.	
	8/10	Poemas escogidos	1.800,00
			TOTAL: 1.800,00
55		NOUVEAU MONDE ÉDITIONS	
	87/130	MIES	1.000,00
			TOTAL: 1.000,00
56		OSIRIS BOOKSHOP	
	15/19	Microteatro	2.000,00
			TOTAL: 2.000,00



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
57		PALABRA FÖRLAG	
	12/14	La balada del norte, tomo 1	1.674,00
	12/222	La balada del norte, tomo 2	1.961,00
			TOTAL: 3.635,00
58		PARTENON M.A.M. SISTEM AD BEOGRAD	
	59/82	La piedra angular	2.480,00
	59/110	Selección de textos medievales	3.000,00
			TOTAL: 5.480,00
59		PELLEGRINI EDITORE	
	50/71	Las calles	1.420,00
			TOTAL: 1.420,00
60		PENGUIN RANDOM HOUSE GRUPO EDITORIAL UNIPESOAL, LDA.	
	106/160	Tomás Nevinson	3.500,00
			TOTAL: 3.500,00
61		PENSA MULTIMEDIA SRL	
	29/35	Diario a dos voces	4.480,00
	29/37	La dama y galán Aquiles - El monstruo de los jardines	6.120,00
			TOTAL: 10.600,00
62		Perseus Editorial (IK PERSEY EOOD)	
	81/118	La maja desnuda	5.018,00
	81/121	Noche y océano	5.616,00
			TOTAL: 10.634,00
63		PRINTINFO E.C. S. L.	
	118/179	Platero y Yo	2.700,00
			TOTAL: 2.700,00
64		PUBLISHING HOUSE MAMDOUH ADWAN	
	88/131	La habitacion de Nona	1.300,00
	88/209	Primera memoria	1.400,00
			TOTAL: 2.700,00

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
65		RADICAL IMPRESSION	
	4/4	Los Pazos de Ulloa	3.000,00
			TOTAL: 3.000,00
66		RAHVA RAAMAT AS	
	48/68	El infinito en un junco	3.000,00
			TOTAL: 3.000,00
67		SAKUHINSHA	
	57/80	El infinito en un junco	6.646,00
			TOTAL: 6.646,00
68		SHICHOSHA K.K.	
	62/86	Follas Novas	7.693,00
			TOTAL: 7.693,00
69		Skjødtd Forlag	
	108/163	Un amor	2.800,00
			TOTAL: 2.800,00
70		Small Stations Press	
	44/58	Os saltimbanquis no paraiso	3.584,00
			TOTAL: 3.584,00
71		Song Bridge Project	
	16/18	Quiero vivir mi vida. Puñal de claveles. El silencio del hijo	3.809,00
			TOTAL: 3.809,00
72		SONIA DRAGA SP. Z O.O.	
	103/156	Tomás Nevinson	3.500,00
			TOTAL: 3.500,00
73		STICHTING UITGEVERIJ PAPIEREN TIJGER	
	2/2	Fuenteovejuna / Peribáñez y el Comendador de Ocaña / El mejor alcalde, el Rey / Arte nuevo de hacer comedias	9.000,00
			TOTAL: 9.000,00



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
74	Suisei-sha		
	45/61	Plata quemada	3.450,00
			TOTAL: 3.450,00
75	SVETLANA YANCHEVA - IZIDA		
	82/122	El doctor Centeno	5.629,00
	82/123	Tormento	3.926,00
			TOTAL: 9.555,00
76	TESTIMONIUM		
	28/42	El amigo Manso	4.000,00
			TOTAL: 4.000,00
77	TODAVIA EDITORA S.A.		
	120/181	Las maravillas	1.424,00
			TOTAL: 1.424,00
78	TOLEDO KIRJASTUS OÜ		
	13/15	Los enamoramientos	2.999,00
			TOTAL: 2.999,00
79	UNIÓN DE TRADUCTORES DE BULGARIA		
	73/105	Paseo de la Reforma	2.040,00
			TOTAL: 2.040,00
80	V.B.Z.		
	105/166	El Infinito en un junco	6.780,00
			TOTAL: 6.780,00
81	Verlag Jenior		
	128/197	Antología poética	2.400,00
	128/199	Antología de cuentos	5.220,00
	128/200	No estábamos allí. Edición bilingüe	2.000,00
			TOTAL: 9.620,00



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD CONCEDIDA
82		VERLAG KLAUS WAGENBACH GMBH	
	109/164	La España vacía: Viaje por un país que nunca fue	5.600,00
			TOTAL: 5.600,00
83		VOID SOCIEDAD CIVIL	
	1/1	Pequeñas mujeres rojas	3.200,00
			TOTAL: 3.200,00
84		WERNER SÖDERSTRÖM OY	
	24/28	Nuestra parte de noche	10.159,56
			TOTAL: 10.159,56
85		WIESER VERLAG	
	123/190	Europa Erlesen, Andalusien und Granada	3.000,00
			TOTAL: 3.000,00
86		Wydawnictwo DEBIT, Sp. z o.o.	
	65/94	La misión de Rox (Guardianes de la Ciudadela 3)	2.900,00
			TOTAL: 2.900,00

TOTAL: 399.213,32

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



DIRECCIÓN GENERAL DEL LIBRO Y FOMENTO DE LA LECTURA
SUBVENCIONES PARA EL FOMENTO DE LA TRADUCCIÓN EN LENGUAS EXTRANJERAS
ANEXO I LISTADO DE SOLICITUDES CONCEDIDAS - AÑO 2021
24.03.144A.490.13

Pos.	ABDELHADI BEN YESSEF - UA6394657						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
119/182	Apuntes para la Historia de Marruecos	30	30	30	70	90	2.100,00
119/183	Viajes por Marruecos: descripción geográfica e histórica, usos, costumbres, vida pública y privada, religión.	30	30	20	70	80	2.100,00
TOTAL: 4.200,00							
Pos.	ACTUALITÉS EDITIONS - 511 071 011 00031						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
137/213	Una vida americana	35	30	25	70	90	3.255,00
TOTAL: 3.255,00							
Pos.	Afaq publishing - 5/267/185/00/14						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
61/85	La Horda	40	30	25	70	95	2.800,00
61/87	Los muertos mandan	40	30	25	70	95	3.150,00
TOTAL: 5.950,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Pos.	4	AKADEMSKA KNJIGA - 104498097					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
66/95	La región más transparente	40	10	30	70	80	7.861,00
TOTAL: 7.861,00							

Pos.	5	AL KAMEL - 1008676					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
35/46	La tía Julia y el escribidor	40	30	30	100	100	7.500,00
35/53	El Tercer Reich	35	30	30	100	95	5.520,00
TOTAL: 13.020,00							

Pos.	6	ALGRA S.R.L. SEMPLIFICATA - 05098400871					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
80/116	Cuentos valencianos	40	30	20	70	90	2.100,00
80/117	Paraíso cerrado para muchos, jardines abiertos para pocos	30	30	30	40	90	2.400,00
TOTAL: 4.500,00							

Pos.	7	ALTO COMMUNICATIONS AND PUBLISHING - 200365823					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
58/81	Ordesa	40	20	25	100	85	3.500,00
TOTAL: 3.500,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	8	ANETTA ANTONENKO - 38935240					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
72/104	Historias de cronopios y de famas	40	10	30	50	80	1.400,00
72/186	Franco: anatomía de un dictador	40	10	30	70	80	4.690,00
72/187	Jueces en la noche	40	10	30	70	80	1.820,00
TOTAL: 7.910,00							

Pos.	9	Arkadia Editore - 03226920928					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
30/36	Capítulos que se le olvidaron a Cervantes	30	30	25	100	85	5.240,00
30/174	Los últimos románticos	30	30	25	60	85	2.508,00
TOTAL: 7.748,00							

Pos.	10	ASSOCIATION ÉDITIONS COSA MENTALE - 752 881 862					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
7/9	La memoria del orden: paradojas del sentido de la arquitectura moderna	35	30	30	100	95	2.900,00
TOTAL: 2.900,00							

Pos.	11	ASSOCIAZIONE DI PROMOZIONE SOCIALE 11Radio - 97798240582					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
139/220	Neuroeducación. Solo se puede aprender aquello que se ama	35	30	20	100	85	3.000,00
TOTAL: 3.000,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	12	AVANT PRES DOOEL SKOPIE - 7136943						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO		INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
112/168	El viajero del siglo		35	30	15	80	80	6.372,00
TOTAL: 6.372,00								

Pos.	13	BRAK - 42416817						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO		INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
41/54	Intemperie		35	20	25	90	80	1.800,00
TOTAL: 1.800,00								

Pos.	14	CASTA DIVA EDITORIAL - 4080013539179						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO		INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
63/89	La ridícula idea de no volver a verte		40	10	30	50	80	2.750,00
TOTAL: 2.750,00								

Pos.	15	Christian Bourgois éditeur - FR68672009552						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO		INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
136/210	Vida de Guastavino y Guastavino		35	30	30	90	95	1.980,00
136/211	Un cambio de verdad		30	30	30	100	90	5.000,00
136/212	Encargo		30	30	30	100	90	3.000,00
TOTAL: 9.980,00								

Pos.	16	Cigoja Stampa DOO - 101513627						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO		INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
114/173	Esa puta tan distinguida		40	10	30	80	80	2.624,00
TOTAL: 2.624,00								

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	17	COLIBRI LTD. - BG040780729					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
11/39	El enredo de la bolsa y la vida	40	20	30	100	90	3.264,00
TOTAL: 3.264,00							

Pos.	18	Daniel Podhradský - 40330290					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
94/144	La buena suerte	40	20	30	80	90	1.920,00
TOTAL: 1.920,00							

Pos.	19	DIRK HANS-HERMANN REHM - 136022928					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
64/92	El Enebro	40	30	30	100	100	400,00
64/93	Memorias de un hombre en pijama	40	30	30	100	100	1.200,00
TOTAL: 1.600,00							

Pos.	20	DISPUT D.O.O. - 57889075561					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
98/149	La buena suerte	40	20	30	100	90	2.200,00
TOTAL: 2.200,00							

Pos.	21	Edicije Bozicevic - 35912685868					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
104/157	Cárcel de amor	30	20	30	90	80	2.250,00
TOTAL: 2.250,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	Éditions Jean-Claude Lattès - 682 028 659						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
20/23	La madre de Frankenstein	35	30	30	60	95	11.212,20
TOTAL: 11.212,20							

Pos.	EDITORIAL AURORA BOREAL - 37034584						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
17/64	Fractura	35	20	30	100	85	6.711,00
TOTAL: 6.711,00							

Pos.	Editorial Republica, Ltd. - 012701012509						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
51/72	Tristana	40	30	30	100	100	2.100,00
TOTAL: 2.100,00							

Pos.	Editura Univers SRL - RO25637093						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
23/27	Insolación	40	20	30	90	90	2.178,00
TOTAL: 2.178,00							

Pos.	Edizioni Kolibris - 01768720383						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
71/102	La poesía de Manuel Machado	35	30	15	70	80	3.780,00
TOTAL: 3.780,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	27	Edizioni Settecolori s.r.l. - 11262060962					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
134/207	La noche que llegué al Café Gijón	40	30	20	100	90	2.000,00
TOTAL: 2.000,00							

Pos.	28	FILIP TOMAS - 7703240193					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
70/100	Llévame a casa	35	20	30	90	85	3.078,00
TOTAL: 3.078,00							

Pos.	29	FONDACIJA GRUPA SEVER (FUNDACIÓN GRUPO NORTE) - 109462444					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
138/215	Paz en la guerra	40	10	30	70	80	2.106,30
138/216	Mi religión	40	10	30	60	80	1.025,40
TOTAL: 3.131,70							

Pos.	30	FRAKTURA D.O.O. - 89465265383					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
52/73	Independencia	30	20	30	100	80	4.000,00
52/76	Alegría	35	20	25	100	80	3.500,00
TOTAL: 7.500,00							

Pos.	31	FUNDATIA CULTURALA CAMIL PETRESCU - 12497427					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
53/75	Teatro, de Federico García Lorca	40	20	30	70	90	4.620,00
TOTAL: 4.620,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	32	Gran Via di Annalisa Proietti - 01637910553					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
36/48	Sacrificios humanos	30	30	30	100	90	1.500,00
TOTAL: 1.500,00							

Pos.	33	GRUP MEDIA LITERA - RO28857026					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
130/202	Tomás Nevinson	35	20	30	90	85	5.715,00
TOTAL: 5.715,00							

Pos.	34	HAYAKAWA PUBLISHING, INC. - 3010001026362					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
122/189	Dos detectives y medio	30	30	30	50	90	1.247,06
TOTAL: 1.247,06							

Pos.	35	HENA COM - HR45687756792					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
100/151	Pasado perfecto	35	20	30	100	85	1.920,00
100/162	Las maravillas	40	20	25	100	85	1.850,00
TOTAL: 3.770,00							

Pos.	36	IZDATELSTVO ERGO EOOD - 201323268					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
9/11	Juan de Mairena	40	20	30	100	90	2.744,00
TOTAL: 2.744,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	37	IZDAVACKA KNJIZARNICA ZORANA STOJANOVICA - 100453813					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
19/22	Scripta Varia I (El Espectador)	40	10	30	60	80	7.800,00
TOTAL: 7.800,00							

Pos.	38	IZDAVACKA KUCA TANESI DOO - 105954502					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
93/138	El Papa del mar	40	10	30	90	80	3.600,00
TOTAL: 3.600,00							

Pos.	39	Jinkings Editores Asociados LTDA - 00558458/0001-60					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
25/30	Como polvo en el viento	35	30	30	100	95	3.000,00
TOTAL: 3.000,00							

Pos.	40	Kokushokankokai Inc. - 011401002162					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
54/77	La isla de los conejos	35	30	30	50	95	2.000,00
TOTAL: 2.000,00							

Pos.	41	KUD SODOBNOST INTERNATIONAL - 72758783					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
40/52	Vidas escritas	35	20	30	100	85	3.450,00
TOTAL: 3.450,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	42	La Nuova Frontiera - 04808291001					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
31/38	Un amor	40	30	30	100	100	1.935,00
TOTAL: 1.935,00							

Pos.	43	Lectio Divina - 304868011					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
86/129	El laberinto de los espíritus	35	20	25	100	80	10.500,00
TOTAL: 10.500,00							

Pos.	44	Lit Edizioni S.a.s. di Pietro D'Amore - 11470191005					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
131/203	Una teoría de la democracia compleja	35	30	20	90	85	6.081,30
TOTAL: 6.081,30							

Pos.	45	LOGOS SRL - 379320					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
47/65	Historia natural y moral de las Indias	40	20	30	90	90	4.228,20
47/66	Conocieron el paraíso bolchevique y lo rechazaron	30	20	30	90	80	3.752,10
TOTAL: 7.980,30							

Pos.	46	LUBOS MAREK - CZ6910312486					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
74/107	El Golem	40	20	30	90	90	900,00
74/235	Kafka enamorado	30	20	30	90	80	900,00
TOTAL: 1.800,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	47	MAGNUS TMC - 100424318					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
22/26	Tirano Banderas	40	10	30	20	80	2.280,00
22/32	La dama errante	40	10	30	40	80	2.800,00
TOTAL: 5.080,00							

Pos.	48	MATCOM LTD - 121289413					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
95/145	Las Tormentas del 48	40	20	25	90	85	4.374,00
95/146	Insolación	40	20	25	90	85	3.996,00
TOTAL: 8.370,00							

Pos.	49	Matica Hrvatska - HR79893058381					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
49/70	Abel Sánchez y otros cuentos	40	20	25	60	85	1.800,00
TOTAL: 1.800,00							

Pos.	50	MEULENHOF BOEKERIJ BV - NL818514231B01					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
43/56	Llévame a casa	35	30	30	100	95	4.760,00
TOTAL: 4.760,00							

Pos.	51	MLADINSKA KNJIGA ZALOZBA - SI61753181					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
33/41	El niño que robó el caballo de Atila	35	20	30	80	85	2.400,00
TOTAL: 2.400,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	52	MUSICAOS EDITORE DI LUCIANO PAGANO - 04682300753					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
97/148	La tribuna	40	30	30	100	100	4.500,00
TOTAL: 4.500,00							

Pos.	53	NAS TUAS MÃOS UNIP LDA - 510638546					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
107/161	Lectura fácil	35	30	30	100	95	4.667,77
107/171	Desengaños amorosos	40	30	30	100	100	6.369,43
TOTAL: 11.037,20							

Pos.	54	NEDLAND LTD. - 205963155					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
8/10	Poemas escogidos	40	20	30	100	90	1.800,00
TOTAL: 1.800,00							

Pos.	55	NOUVEAU MONDE ÉDITIONS - 433048816					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
87/130	MIES	30	30	30	100	90	1.000,00
TOTAL: 1.000,00							

Pos.	56	OSIRIS BOOKSHOP - 200-131-346					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
15/19	Microteatro	40	30	30	100	100	2.000,00
TOTAL: 2.000,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	57	PALABRA FÖRLAG - 559167-1564					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
12/14	La balada del norte, tomo 1	35	20	30	100	85	1.674,00
12/222	La balada del norte, tomo 2	35	20	30	100	85	1.961,00
						TOTAL: 3.635,00	

Pos.	58	PARTENON M.A.M. SISTEM AD BEOGRAD - 101512173					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
59/82	La piedra angular	40	10	30	80	80	2.480,00
59/110	Selección de textos medievales	40	10	30	100	80	3.000,00
						TOTAL: 5.480,00	

Pos.	59	PELLEGRINI EDITORE - 01176770780					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
50/71	Las calles	40	30	25	50	95	1.420,00
						TOTAL: 1.420,00	

Pos.	60	PENGUIN RANDOM HOUSE GRUPO EDITORIAL UNIPESSOAL, LDA. - 513130152					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
106/160	Tomás Nevinson	35	30	20	100	85	3.500,00
						TOTAL: 3.500,00	

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	61	PENSA MULTIMEDIA SRL - IT03730420753					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
29/35	Diario a dos voces	35	30	30	80	95	4.480,00
29/37	La dama y galán Aquiles - El monstruo de los jardines	40	30	30	90	100	6.120,00
TOTAL: 10.600,00							

Pos.	62	Perseus Editorial (IK PERSEY EOOD) - BG131324058					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
81/118	La maja desnuda	40	20	30	100	90	5.018,00
81/121	Noche y océano	30	20	30	100	80	5.616,00
TOTAL: 10.634,00							

Pos.	63	PRINTINFO E.C. S. L. - 00819468					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
118/179	Platero y Yo	40	10	30	100	80	2.700,00
TOTAL: 2.700,00							

Pos.	64	PUBLISHING HOUSE MAMDOUH ADWAN - 840794					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
88/131	La habitacion de Nona	35	30	30	100	95	1.300,00
88/209	Primera memoria	40	30	30	100	100	1.400,00
TOTAL: 2.700,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	65	RADICAL IMPRESSION - ADXPD1211E					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
4/4	Los Pazos de Ulloa	40	10	30	100	80	3.000,00
TOTAL: 3.000,00							

Pos.	66	RAHVA RAAMAT AS - 1042193					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
48/68	El infinito en un junco	40	20	20	100	80	3.000,00
TOTAL: 3.000,00							

Pos.	67	SAKUHINSHA - 010001017569					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
57/80	El infinito en un junco	40	30	20	100	90	6.646,00
TOTAL: 6.646,00							

Pos.	68	SHICHOSHA K.K. - 011101009059					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
62/86	Follas Novas	40	30	30	100	100	7.693,00
TOTAL: 7.693,00							

Pos.	69	Skjødt Forlag - 29866910					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
108/163	Un amor	40	20	30	100	90	2.800,00
TOTAL: 2.800,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	70	Small Stations Press - 175264709					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
44/58	Os saltimbanquis no paraiso	35	30	30	80	95	3.584,00
TOTAL: 3.584,00							

Pos.	71	Song Bridge Project - 84-3637268					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
16/18	Quiero vivir mi vida. Puñal de claveles. El silencio del hijo	40	30	20	50	90	3.809,00
TOTAL: 3.809,00							

Pos.	72	SONIA DRAGA SP. Z O.O. - PL 634-20-75-903					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
103/156	Tomás Nevinson	35	20	30	100	85	3.500,00
TOTAL: 3.500,00							

Pos.	73	STICHTING UITGEVERIJ PAPIEREN TIJGER - 006560994					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
2/2	Fuenteovejuna / Peribáñez y el Comendador de Ocaña / El mejor alcalde, el Rey / Arte nuevo de hacer comedias	40	30	30	100	100	9.000,00
TOTAL: 9.000,00							

Pos.	74	Susei-sha - 010001003917					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
45/61	Plata quemada	35	30	30	100	95	3.450,00
TOTAL: 3.450,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	75	SVETLANA YANCHEVA - IZIDA - BG202291300					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
82/122	El doctor Centeno	40	20	25	100	85	5.629,00
82/123	Tormento	40	20	25	100	85	3.926,00
TOTAL: 9.555,00							

Pos.	76	TESTIMONIUM - 18580717					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
28/42	El amigo Manso	40	20	30	50	90	4.000,00
TOTAL: 4.000,00							

Pos.	77	TODAVIA EDITORA S.A. - 27.137.961/0001-07					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
120/181	Las maravillas	40	30	30	100	100	1.424,00
TOTAL: 1.424,00							

Pos.	78	TOLEDO KIRJASTUS OÜ - EE101662512					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
13/15	Los enamoramientos	35	20	30	100	85	2.999,00
TOTAL: 2.999,00							

Pos.	79	UNIÓN DE TRADUCTORES DE BULGARIA - 000704442					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
73/105	Paseo de la Reforma	40	20	20	100	80	2.040,00
TOTAL: 2.040,00							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	80	V.B.Z. - 35632925066					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
105/166	El Infinito en un junco	40	20	30	100	90	6.780,00
TOTAL: 6.780,00							

Pos.	81	Verlag Jenior - DE187055019					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
128/197	Antología poética	40	30	30	60	100	2.400,00
128/199	Antología de cuentos	40	30	30	60	100	5.220,00
128/200	No estábamos allí. Edición bilingüe	40	30	30	50	100	2.000,00
TOTAL: 9.620,00							

Pos.	82	VERLAG KLAUS WAGENBACH GMBH - DE 136 684 937					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
109/164	La España vacía: Viaje por un país que nunca fue	40	30	30	70	100	5.600,00
TOTAL: 5.600,00							

Pos.	83	VOID SOCIEDAD CIVIL - 996986931					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
1/1	Pequeñas mujeres rojas	40	20	20	100	80	3.200,00
TOTAL: 3.200,00							

Pos.	84	WERNER SÖDERSTRÖM OY - FI05993400					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
24/28	Nuestra parte de noche	30	20	30	60	80	10.159,56
TOTAL: 10.159,56							

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Pos.	85	WIESER VERLAG - 57 012/8637					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
123/190	Europa Erlesen, Andalusien und Granada	30	30	25	100	85	3.000,00
TOTAL: 3.000,00							

Pos.	86	Wydawnictwo DEBIT, Sp. z o.o. - PL 9372456824					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INT. CULT. (MÁX. 40 PTOS)	VAL. EST. (MÁX. 30 PTOS)	CAL. TRAD. (MÁX. 30 PTOS)	IND. CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
65/94	La misión de Rox (Guardianes de la Ciudadela 3)	30	20	30	100	80	2.900,00
TOTAL: 2.900,00							

TOTAL: 399.213,32

* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página 19 de 19

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica





SUBVENCIONES PARA EL FOMENTO DE LA TRADUCCIÓN EN LENGUAS EXTRANJERAS CONVOCATORIA 2021
ANEXO II - SOLICITUDES DESESTIMADAS
24.03.144A.490.13

PUNTUACIÓN	NºEXPT.	EDITORIAL CIUDAD-PAÍS	AUTOR	TÍTULO	IDIOMA	CANTIDAD PROPUESTA
79	28/34	TESTIMONIUM IASI RUMANÍA	Pedro Antonio de Alarcón	El sombrero de tres picos; El Capitán Veneno	RUMANO	
79	28/59	TESTIMONIUM IASI RUMANÍA	Mariano José de Larra	Macías ; No más mostrador	RUMANO	
79	45/62	SUISEI-SHA TOKIO JAPÓN	Carlos Franz	Si te vieras con mis ojos	JAPONÉS	
79	92/137	EDITIONS DELGA SARL PARIS FRANCIA	Mario Amorós	Neruda. El príncipe de los poetas	FRANCÉS	
79	125/193	SUR SRL ROMA ITALIA	MARÍA FERNANDA TRÍAS PATRÓN	Mugre rosa	ITALIANO	
79	80/120	ALGRA S.R.L. SEMPLIFICATA VIAGRANDE (CATANIA) ITALIA	Miguel Cervantes	El Quijote. Antología temática	ITALIANO	
79	77/112	EDITORA MOINHOS BELO HORIZONTE BRASIL	MARGARITA GARCIA ROBAYO	Cosas peores	PORTUGUÉS	
79	125/192	SUR SRL ROMA ITALIA	FEDERICO FALCO	Los llanos	ITALIANO	
79	119/180	ABDELHADI BEN YESSEF TETUÁN MARRUECOS	Antonio Prieto Vives	Los Reyes de Taifas: estudio histórico numismático de los musulmanes españoles en el siglo V (de la Hégira (XI de J.c.)	ÁRABE	
79	97/175	MUSICAOS EDITORE DI LUCIANO PAGANO NEVIANO ITALIA	Manuel Azaña Díaz	La velada en Benicarló	ITALIANO	



PUNTUACIÓN	NºEXPT.	EDITORIAL CIUDAD-PAÍS	AUTOR	TÍTULO	IDIOMA	CANTIDAD PROPUESTA
75	110/165	LITERATURA EXTRANJERA EDITORIAL EREVÁN ARMENIA	Federico García Lorca	Yerma/ Retablillo de don Cristóbal	ARMENIO	
75	93/140	IZDAVACKA KUCA TANESI DOO BELGRADO SERBIA	Ramón María del Valle - Inclán	El trueno dorado	SERBIO	
75	85/135	SILVIO FERNANDO TESTA ME - EDITORIA INSTANTE SÃO PAULO BRASIL	Karmele Jaio	La casa del padre	PORTUGUÉS	
75	39/51	DUDAJ GROUP TIRANA ALBANIA	Juan Luis Arsuaga; Juan Jose Millas	La vida contada por un sapiens a un neandertal	ALBANÉS	
75	38/50	FJALA PUBLISHING TIRANA ALBANIA	Javier Marias	Tomas Nevinson	ALBANÉS	
75	68/98	ZORAN HAMOVIC 11000 BELGRADO SERBIA	Manuel Castells	Ruptura: la crisis de la democracia liberal	SERBIO	
75	63/91	CASTA DIVA EDITORIAL SKOPIE MACEDONIA	CLARA USON	La hija del este	MACEDONIO	
75	89/132	TRECI TRG 11000 BELGRADO SERBIA	Bernardo Atxaga	Obabakoak	SERBIO	
75	117/178	NBM PUBLISHING INC. NEW YORK, NY ESTADOS UNIDOS	Conxita Herrero	Gran bola de helado	INGLÉS	
75	10/12	EDIZIONI JOKER DI FUSCO GENNARO & C. S.A.S. NOVI LIGURE ITALIA	Santiago Montobbio	Hospital de inocentes	ITALIANO	
75	11/13	COLIBRI LTD. SOFIA BULGARIA	Elisa Ferrer	Temporada de avisvas	BÚLGARO	
75	79/115	ET "TONIPRESS - ANTOANETA IORDANOVA" SLÁTINA - SOFIA BULGARIA	Juan Ramón Biedma	El sonido de tu cabello	BÚLGARO	



PUNTUACIÓN	NºEXPT.	EDITORIAL CIUDAD-PAÍS	AUTOR	TÍTULO	IDIOMA	CANTIDAD PROPUESTA
75	79/114	ET "TONIPRESS - ANTOANETA IORDANOVA" SLÁTINA - SOFIA BULGARIA	Javier Cercas	Terra Alta	BÚLGARO	
75	84/127	VUKOVIC & RUNJIC ZAGREB CROACIA	Benjamín Labatut	Un verdor terrible	CROATA	
75	75/109	EDITORA MUNDARÉU LTDA. SÃO PAULO BRASIL	Andrea Jeftanovic	Escenario de guerra	PORTUGUÉS	
75	85/128	SILVIO FERNANDO TESTA ME - EDITORA INSTANTE SÃO PAULO BRASIL	Ariana Harwicz	Degenerado	PORTUGUÉS	
70	105/158	V.B.Z. ZAGREB CROACIA	Javier Marías	Todas las almas	CROATA	
70	132/205	PARTIZANSKA KNJIGA DOO KIKINDA 23300 KIKINDA SERBIA	Roberto Bolaño	Poesía reunida	SERBIO	
70	42/55	BLUM IZDAVASTVO NOVA VAROS SERBIA	Almudena Grandes	La madre de Frankenstein	SERBIO	
70	46/63	LAGUNA DOO BELGRADO SERBIA	Vanessa Montfort Ecija	Mujeres que compran flores	SERBIO	
70	59/83	PARTENON M.A.M. SISTEM AD BEOGRAD BELGRADO, STARI GRAD SERBIA	VVAA VVAA	Antología del cuento fantástico del siglo XIX	SERBIO	
70	29/119	PENSA MULTIMEDIA SRL LECCE ITALIA	Pedro Antonio Alarcón	El escándalo	ITALIANO	
70	43/124	MEULENHOF BOEKERIJ BV AMSTERDAM PAÍSES BAJOS	Karina Sainz Borgo	El tercer país	NEERLANDÉS	
70	90/134	UNIVERSITY OF MICHIGAN PRESS ANN ARBOR ESTADOS UNIDOS	Fernando López Rodríguez	Historia Queer del Flamenco	INGLÉS	



PUNTUACIÓN	NºEXPT.	EDITORIAL CIUDAD-PAÍS	AUTOR	TÍTULO	IDIOMA	CANTIDAD PROPUESTA
70	17/67	EDITORIAL AURORA BOREAL GENTOFTE DINAMARCA	Javier Cercas	Independencia	DANÉS	
70	63/90	CASTA DIVA EDITORIAL SKOPIE MACEDONIA	OLGA MERINO	La forastera	MACEDONIO	
70	45/60	SUISEI-SHA TOKIO JAPÓN	Juan José Saer	Glosa	JAPONÉS	
70	71/103	EDIZIONI KOLIBRIS FERRARA ITALIA	Pedro Muñoz Seca	La venganza de Don Mendo	ITALIANO	
70	71/101	EDIZIONI KOLIBRIS FERRARA ITALIA	Pedro Muñoz Seca	Cuentos y cosas	ITALIANO	
70	75/126	EDITORA MUNDARÉU LTDA. SÃO PAULO BRASIL	Fernanda Melchor Pinto	Páradais	PORTUGUÉS	
69	12/223	PALABRA FÖRLAG GÖTEBORG SUECIA	Alfonso Zapico	La balada del norte, tomo 3	SUECO	
69	52/74	FRAKTURA D.O.O. ZAPRESIC CROACIA	Javier Cercas	Terra Alta	CROATA	
65	116/177	AGARTHI COMICS SARAJEVO BOSNIA- HERZEGOVINA	Paco Roca	La casa	BOSNIO	
65	99/150	MAGOR PAVLINA Y OTROS S.R.L. IMPORT EXPORT SKOPIE SKOPIE MACEDONIA	Leopoldo Alas Clarín	Su único hijo	MACEDONIO	
65	37/49	EBANG MUSHAYERA KOLKATA, LA INDIA INDIA	BENITO PEREZ GALDOS	Marianela	BENGALÍ	
65	104/169	EDICIJE BOZICEVIC ZAGREB CROACIA	Roberto Bolaño	Amuleto	CROATA	



PUNTUACIÓN	NºEXPT.	EDITORIAL CIUDAD-PAÍS	AUTOR	TÍTULO	IDIOMA	CANTIDAD PROPUESTA
65	69/108	HKZ, HISA KNJIG IN ZGODB, D.O.O. LJUBLJANA ESLOVENIA	Leonardo Padura	El hombre que amaba a los perros	ESLOVENO	
65	69/99	HKZ, HISA KNJIG IN ZGODB, D.O.O. LJUBLJANA ESLOVENIA	Almudena Grandes	Los pacientes del doctor Garcia	ESLOVENO	
65	113/170	ALEPH KLUB TIRANA ALBANIA	Andrés Neuman	El viajero del siglo	ALBANÉS	
65	99/159	MAGOR PAVLINA Y OTROS S.R.L. IMPORT EXPORT SKOPIE SKOPIE MACEDONIA	Almudena Grandes	Los pacientes del doctor García	MACEDONIO	
65	121/185	FORLAGET ALEATORIK I/S COPENHAGUE DINAMARCA	Paul Beatriz Preciado	Testo Yonqui	DANÉS	
65	124/191	EURASIA 1618 E.E. ATENAS GRECIA	Pablo Jofré	Entre tanta calle	GRIEGO	
64	101/154	PÁGINAS APETECÍVEIS LDA 4620-603 SOUSELA PORTUGAL	Francisco Martínez Motiño	Arte de Cozinha	PORTUGUÉS	
60	37/69	EBANG MUSHAYERA KOLKATA, LA INDIA INDIA	José María Merino	A través del Quijote	BENGALÍ	
60	125/194	SUR SRL ROMA ITALIA	NATALIA GARCÍA FREIRE	Nuestra piel muerta	ITALIANO	
60	67/97	GOJKO BOZOVIC 11000 BELGRADO SERBIA	Javier Cercas	Terra Alta	SERBIO	
60	89/133	TRECI TRG 11000 BELGRADO SERBIA	Bernardo Atxaga	Poemas & Híbridos	SERBIO	
59	140/221	VERLAG HERDER GMBH 79104 FREIBURG IM BREISGAU ALEMANIA	Eduardo Manzano Moreno	La corte del califa	ALEMÁN	



PUNTUACIÓN	NºEXPT.	EDITORIAL CIUDAD-PAÍS	AUTOR	TÍTULO	IDIOMA	CANTIDAD PROPUESTA
59	93/139	IZDAVACKA KUCA TANESI DOO BELGRADO SERBIA	Vicente Blasco Ibáñez	En busca del Gran Kan	SERBIO	
59	66/96	AKADEMSKA KNJIGA NOVI SAD SERBIA	Adolfo Bioy Casares	Borges	SERBIO	
55	26/31	VAKXIKON AEMK ATENAS GRECIA	Raquel Martínez-Gómez	Los huecos de la memoria	GRIEGO	
55	55/78	ENASTRON PUBLICATIONS ATHENS GRECIA	José Ángel Olloqui García	Betamax, Una comedia con superpoderes	GRIEGO	
55	83/184	NAUCHNIY MIR (EL MUNDO CIENTÍFICO, S.L.) MINSK	Sara Rosenberg Steinberg	Contraluz	RUSO	
55	83/125	NAUCHNIY MIR (EL MUNDO CIENTÍFICO, S.L.) MINSK	Sara Rosenberg Steinberg	La isla Celeste	RUSO Y BIELORRUSO	
50	17/20	EDITORIAL AURORA BOREAL GENTOFTE DINAMARCA	Jorge Comensal	Las mutaciones	DANÉS	
40	126/195	TPN DEVELOPMENT TIRANA ALBANIA	Pablo Jofré	Entre tanta calle	ALBANÉS	





Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

**ABDELHADI BEN YESSEF
TETUÁN MARRUECOS**

119/180	Antonio Prieto Vives	Los Reyes de Taifas: estudio histórico numismático de los musulmanes españoles en el siglo V (de la Hégira (XI de J.c.) <i>Imprenta de E. Maestre</i>	Árabe	Mohamed Morabet	3.000,00	0,00
---------	----------------------	--	-------	-----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	30	30	79	8

**AGARTHI COMICS
SARAJEVO BOSNIA-HERZEGOVINA**

116/177	Paco Roca	La casa <i>Astiberri Ediciones</i>	Bosnio	Slobodanka Boba Lizdek	1.904,00	0,00
---------	-----------	---------------------------------------	--------	------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
40	10	15	65	10

**AKADEMSKA KNJIGA
NOVI SAD SERBIA**

66/96	Adolfo Bioy Casares	Borges <i>Destino</i>	Serbio	Dalibor Soldati	8.100,00	0,00
-------	---------------------	--------------------------	--------	-----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	10	30	59	5

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

**ALEPH KLUB
TIRANA ALBANIA**

113/170	Andrés Neuman	El viajero del siglo <i>Alfaguara</i>	Albanés	Arnisa Hoxhalli	8.941,00	0,00
---------	---------------	--	---------	-----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	20	65	9

**ALGRA S.R.L. SEMPLIFICATA
VIAGRANDE (CATANIA) ITALIA**

80/120	Miguel Cervantes	El Quijote. Antología temática <i>Alfaguara</i>	Italiano	Rosario Trovato	3.000,00	0,00
--------	------------------	--	----------	-----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	30	30	79	10

**BLUM IZDAVASTVO
NOVA VAROS SERBIA**

42/55	Almudena Grandes	La madre de Frankenstein <i>Tusquets Editores</i>	Serbio	Jasmina Milenkovic	8.274,00	0,00
-------	------------------	--	--------	--------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	25	70	8

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 2 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

**CASTA DIVA EDITORIAL
SKOPIE MACEDONIA**

63/90	OLGA MERINO	La forastera <i>Alfaguara</i>	Macedonio	NENAD VELKOVSKI	6.000,00	0,00
-------	-------------	----------------------------------	-----------	-----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	10	30	70	5

63/91	CLARA USON	La hija del este <i>Seix Barral</i>	Macedonio	NENAD VELKOVSKI	8.800,00	0,00
-------	------------	--	-----------	-----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	30	75	5

**COLIBRI LTD.
SOFIA BULGARIA**

11/13	Elisa Ferrer	Temporada de avispas <i>Tusquets</i>	Búlgaro	Kaloyan Ignatovski	2.640,00	0,00
-------	--------------	---	---------	--------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	20	25	75	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

DUDAJ GROUP
TIRANA ALBANIA

39/51	Juan Luis Arsuaga; Juan Jose Millas	La vida contada por un sapiens a un neandertal <i>Alfaguara</i>	Albanés	Bashkim Shehu	2.260,00	0,00
-------	--	---	---------	---------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	30	75	9

EBANG MUSHAYERA
KOLKATA, LA INDIA INDIA

37/49	BENITO PEREZ GALDOS	Marianela <i>Alianza</i>	Bengalí	SR.TARUN KUMAR GHATAK	8.000,00	0,00
-------	---------------------	-----------------------------	---------	-----------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
40	10	15	65	2

37/69	José María Merino	A través del Quijote <i>Reino de Cordelia</i>	Bengalí	Sr. Tarun Kumar Ghatak	1.000,00	0,00
-------	-------------------	--	---------	------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	15	60	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 4 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

EDICIJE BOZICEVIC
ZAGREB CROACIA

104/169	Roberto Bolaño <i>Amuleto</i> <i>Anagrama</i>	Croata	Marta Tomic	2.040,00	0,00
---------	---	--------	-------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	20	10	65	8

EDITIONS DELGA SARL
PARIS FRANCIA

92/137	Mario Amorós <i>Neruda. El príncipe de los poetas</i> <i>Ediciones B</i>	Francés	Luis Dapelo	20.740,00	0,00
--------	--	---------	-------------	-----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
24	30	25	79	6

EDITORA MOINHOS
BELO HORIZONTE BRASIL

77/112	MARGARITA GARCIA ROBAYO <i>Cosas peores</i> <i>Seix Barral</i>	Portugués	SILVIA MASSIMINI FELIZ	500,00	0,00
--------	---	-----------	------------------------	--------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	30	30	79	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 5 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

EDITORA MUNDARÉU LTDA.
SÃO PAULO BRASIL

75/109	Andrea Jeftanovic	Escenario de guerra <i>Ediciones Balladi</i>	Portugués	Luis Reyes Gil	900,00	0,00
--------	-------------------	---	-----------	----------------	--------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
20	30	25	75	10

75/126	Fernanda Melchor Pinto	Páradais <i>Random House</i>	Portugués	Heloisa Goulart Jahn	700,00	0,00
--------	------------------------	---------------------------------	-----------	----------------------	--------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
20	30	20	70	10

EDITORIAL AURORA BOREAL
GENTOFTE DINAMARCA

17/20	Jorge Comensal	Las mutaciones <i>Editorial Aurora Boreal</i>	Danés	Paul Klitnæs	2.886,00	0,00
-------	----------------	--	-------	--------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
20	20	10	50	10

17/67	Javier Cercas	Independencia <i>Editorial Aurora Boreal</i>	Danés	Martin Windeløv	4.832,00	0,00
-------	---------------	---	-------	-----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	20	20	70	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 6 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

EDIZIONI JOKER DI FUSCO GENNARO & C. S.A.S.
NOVI LIGURE ITALIA

10/12	Santiago Montobbio	Hospital de inocentes <i>Editorial Devenir</i>	Italiano	Monica Edith Liberatore	2.327,50	0,00
-------	--------------------	---	----------	-------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	30	15	75	4

EDIZIONI KOLIBRIS
FERRARA ITALIA

71/101	Pedro Muñoz Seca	Cuentos y cosas <i>Editorial Pueyo</i>	Italiano	Lidia Santonastaso	4.640,00	0,00
--------	------------------	---	----------	--------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
25	30	15	70	7

71/103	Pedro Muñoz Seca	La venganza de Don Mendo <i>Freeditorial</i>	Italiano	Lidia Santonastaso	2.380,00	0,00
--------	------------------	---	----------	--------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
25	30	15	70	7

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 7 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

ENASTRON PUBLICATIONS
ATHENS GRECIA

55/78	José Ángel Olloqui García Betamax, Una comedia con superpoderes <i>Editorial Drakul, S.L</i>	Griego	Thomas Karydi	5.300,00	0,00
-------	---	--------	---------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	20	5	55	9

ET "TONIPRESS - ANTOANETA IORDANOVA"
SLÁTINA - SOFIA BULGARIA

79/114	Javier Cercas Terra Alta <i>Planeta</i>	Búlgaro	Anguelina Vassileva Dimitrova	4.992,00	0,00
--------	---	---------	----------------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	20	25	75	10

79/115	Juan Ramón Biedma El sonido de tu cabello <i>Alianza Editorial</i>	Búlgaro	Anguelina Vassileva Dimitrova	5.928,00	0,00
--------	--	---------	----------------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	20	25	75	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

EURASIA 1618 E.E.
ATENAS GRECIA

124/191	Pablo Jofré	Entre tanta calle <i>Amargord</i>	Griego	Konstantinos Paleologos; Ifigenia Doumi; María Karalí; Alikí Manolá	6.500,00	0,00
---------	-------------	--------------------------------------	--------	---	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
25	20	20	65	3

FJALA PUBLISHING
TIRANA ALBANIA

38/50	Javier Marias	Tomas Nevinson <i>Alfaguara</i>	Albanés	Bashkim Shehu	9.000,00	0,00
-------	---------------	------------------------------------	---------	---------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	30	75	9

FORLAGET ALEATORIK I/S
COPENHAGUE DINAMARCA

121/185	Paul Beatriz Preciado	Testo Yonqui <i>Espasa</i>	Danés	Maria Catalina Heitmann; Maria Cristina Cariola Eriksson	3.355,00	0,00
---------	-----------------------	-------------------------------	-------	--	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	20	15	65	1

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 9 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

FRAKTURA D.O.O.
ZAPRESIC CROACIA

52/74	Javier Cercas	Terra Alta <i>Planeta</i>	Croata	Silvana Roglic	3.500,00	0,00
-------	---------------	------------------------------	--------	----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	20	30	69	10

GOJKO BOZOVIC
11000 BELGRADO SERBIA

67/97	Javier Cercas	Terra Alta <i>Planeta</i>	Serbio	Biljana Isailović	5.600,00	0,00
-------	---------------	------------------------------	--------	------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
20	10	30	60	8

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 10 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

HKZ, HISA KNJIG IN ZGODB, D.O.O.
LJUBLJANA ESLOVENIA

69/108	Leonardo Padura	El hombre que amaba a los perros <i>Tusquets</i>	Esloveno	Katja Mrak	15.480,00	0,00
--------	-----------------	---	----------	------------	-----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	20	10	65	4

69/99	Almudena Grandes	Los pacientes del doctor Garcia <i>Tusquets</i>	Esloveno	Katja Mrak	20.600,00	0,00
-------	------------------	--	----------	------------	-----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	20	10	65	4

IZDAVACKA KUCA TANESI DOO
BELGRADO SERBIA

93/139	Vicente Blasco Ibáñez	En busca del Gran Kan <i>Planeta</i>	Serbio	Dalibor Soldatic	4.000,00	0,00
--------	-----------------------	---	--------	------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	10	30	59	10

93/140	Ramón María del Valle - Inclán	El trueno dorado <i>Ediciones B</i>	Serbio	Snezana Jovanovic	1.900,00	0,00
--------	-----------------------------------	--	--------	-------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
40	10	25	75	8

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

LAGUNA DOO
BELGRADO SERBIA

46/63	Vanessa Montfort Ecija	Mujeres que compran flores <i>Plaza & Janés</i>	Serbio	Gordana Mihajlovic	6.720,00	0,00
-------	------------------------	--	--------	--------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	25	70	8

LITERATURA EXTRANJERA EDITORIAL
EREVÁN ARMENIA

110/165	Federico García Lorca	Yerma/ Retablillo de don Cristóbal <i>Cátedra</i>	Armenio	Anahit Margaryan Margaryan	2.500,00	0,00
---------	-----------------------	--	---------	----------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
40	10	25	75	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 12 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

**MAGOR PAVLINA Y OTROS S.R.L. IMPORT EXPORT SKOPIE
SKOPIE MACEDONIA**

99/150	Leopoldo Alas Clarín <i>Librería de Fernando Fé en Madrid</i>	Su único hijo Macedonio	Jasmina Nikuljska	6.693,00	0,00
--------	--	----------------------------	-------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
40	10	15	65	7

99/159	Almudena Grandes <i>Tusquets editores</i>	Los pacientes del doctor García Macedonio	Jasmina Nikuljska	10.700,00	0,00
--------	--	--	-------------------	-----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	20	65	9

**MEULENHOF BOEKERIJ BV
AMSTERDAM PAÍSES BAJOS**

43/124	Karina Sainz Borgo <i>Lumen</i>	El tercer país Neerlandés	Harmsen Joep Harmsen	3.576,00	0,00
--------	------------------------------------	------------------------------	----------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	30	10	70	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

MUSICAOS EDITORE DI LUCIANO PAGANO
NEVIANO ITALIA

97/175	Manuel Azaña Díaz <i>Losada</i>	La velada en Benicarló	Italiano	Diego Simini	4.500,00	0,00
--------	------------------------------------	------------------------	----------	--------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	30	30	79	6

NAUCHNIY MIR (EL MUNDO CIENTÍFICO, S.L.)
MINSK

83/125	Sara Rosenberg Steinberg <i>Sirueta</i>	La isla Celeste	Ruso Y Bielorruso	Alena Krauchanka	4.920,00	0,00
--------	--	-----------------	-------------------	------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
20	30	5	55	5

83/184	Sara Rosenberg Steinberg <i>Sirueta</i>	Contraluz	Ruso	Alena Krauchanka	4.920,00	0,00
--------	--	-----------	------	------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
20	30	5	55	5

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 14 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

**NBM PUBLISHING INC.
NEW YORK, NY ESTADOS UNIDOS**

117/178	Conxita Herrero <i>Gran bola de helado Apa-Apa Comics</i>	Inglés	Jeff Whitman	2.250,00	0,00
---------	--	--------	--------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	30	15	75	10

**PÁGINAS APETECÍVEIS LDA
4620-603 SOUSELA PORTUGAL**

101/154	Francisco Martínez Motiño <i>Arte de Cozinha Luis Sánchez</i>	Portugués	Alberto Piris Guerra	6.400,00	0,00
---------	--	-----------	----------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	30	15	64	10

**PALABRA FÖRLAG
GÖTEBORG SUECIA**

12/223	Alfonso Zapico <i>La balada del norte, tomo 3 Astiberri</i>	Sueco	Elisabeth Helms; Manni Kössler	2.466,00	0,00
--------	--	-------	-----------------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	20	30	69	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 15 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

**PARTENON M.A.M. SISTEM AD BEOGRAD
BELGRADO, STARI GRAD SERBIA**

59/83	VVAA VVAA	Antología del cuento fantástico del siglo XIX <i>Cátedra</i>	Serbio	Snezana Jovanovic	2.700,00	0,00
-------	-----------	--	--------	-------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	25	70	8

**PARTIZANSKA KNJIGA DOO KIKINDA
23300 KIKINDA SERBIA**

132/205	Roberto Bolaño	Poesía reunida <i>Alfaguara</i>	Serbio	Bojana Kovacevic Petrovic; Dusan Vejnovic; Ivan Radosavljevic	5.832,80	0,00
---------	----------------	------------------------------------	--------	---	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	25	70	10

**PENSA MULTIMEDIA SRL
LECCE ITALIA**

29/119	Pedro Antonio Alarcón	El escándalo <i>Cátedra</i>	Italiano	Chiara Francesca ERRICO	5.500,00	0,00
--------	-----------------------	--------------------------------	----------	-------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	30	10	70	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 16 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

**SILVIO FERNANDO TESTA ME - EDITORA INSTANTE
SÃO PAULO BRASIL**

85/128	Ariana Harwicz	Degenerado <i>Anagrama</i>	Portugués	Silvia Massimini	380,00	0,00
--------	----------------	-------------------------------	-----------	------------------	--------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
20	30	25	75	10

85/135	Karmele Jaio	La casa del padre <i>Editorial Planeta</i>	Portugués	Fabiane Secches	550,00	0,00
--------	--------------	---	-----------	-----------------	--------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	30	10	75	10

**SUISEI-SHA
TOKIO JAPÓN**

45/60	Juan José Saer	Glosa <i>Alianza</i>	Japonés	Kazunori Hamada	3.980,00	0,00
-------	----------------	-------------------------	---------	-----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
25	30	15	70	10

45/62	Carlos Franz	Si te vieras con mis ojos <i>Alfaguara</i>	Japonés	Hiroki Tomita	5.250,00	0,00
-------	--------------	---	---------	---------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
24	30	25	79	10

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 17 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF PAÍS LEN. TRAD	AUTOR	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
SUR SRL ROMA ITALIA						
125/192	FEDERICO FALCO	Los llanos <i>Anagrama</i>	Italiano	MARIA NICOLA	2.500,00	0,00
INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector %	Cant.S	
19	30	30	79	10		
125/193	MARÍA FERNANDA TRÍAS PATRÓN	Mugre rosa <i>Literatura Random House</i>	Italiano	MASSIMILIANO BONATTO	1.950,00	0,00
INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector %	Cant.S	
19	30	30	79	10		
125/194	NATALIA GARCÍA FREIRE	Nuestra piel muerta <i>La navaja suíza editores</i>	Italiano	LARA DALLA VECCHIA	1.044,00	0,00
INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector %	Cant.S	
25	30	5	60	10		

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

**TESTIMONIUM
IASI RUMANÍA**

28/34	Pedro Antonio de Alarcón <i>Editorial Austral</i>	El sombrero de tres picos; El Capitán Veneno Rumano	Ligia Bradeanu	5.300,00	0,00
-------	--	--	----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
29	20	30	79	5

28/59	Mariano José de Larra <i>Editorial Cátedra</i>	Macías ; No más mostrador Rumano	Aurica Bradeanu	7.500,00	0,00
-------	---	-------------------------------------	-----------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
29	20	30	79	5

**TPN DEVELOPMENT
TIRANA ALBANIA**

126/195	Pablo Jofré <i>Amargord</i>	Entre tanta calle Albanés	Qerim Ondozi	6.500,00	0,00
---------	--------------------------------	------------------------------	--------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
25	10	5	40	5

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

TRECI TRG
11000 BELGRADO SERBIA

89/132	Bernardo Atxaga <i>Obabakoak</i> <i>Alfaguara</i>	Serbio	Biljana Isailovic	10.140,00	0,00
--------	---	--------	-------------------	-----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	30	75	5

89/133	Bernardo Atxaga <i>Poemas & Híbridos</i> <i>Plaza&Janés</i>	Serbio	Biljana Isailović	4.650,00	0,00
--------	---	--------	------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
20	10	30	60	3

UNIVERSITY OF MICHIGAN PRESS
ANN ARBOR ESTADOS UNIDOS

90/134	Fernando López Rodríguez <i>Historia Queer del Flamenco</i> <i>Egales Editorial</i>	Inglés	Ryan Rockmore	8.288,00	0,00
--------	---	--------	---------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	30	10	70	7

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 20 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

**VAKXIKON AEMK
ATENAS GRECIA**

26/31	Raquel Martínez-Gómez <i>Vakxikon Publications (World Books)</i>	Los huecos de la memoria Griego	Yorgos Goumas	3.000,00	0,00
-------	---	------------------------------------	---------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
30	20	5	55	10

**V.B.Z.
ZAGREB CROACIA**

105/158	Javier Marías <i>Debolsillo</i>	Todas las almas Croata	Branka Ostrec	2.748,00	0,00
---------	------------------------------------	---------------------------	---------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	20	15	70	10

**VERLAG HERDER GMBH
79104 FREIBURG IM BREISGAU ALEMANIA**

140/221	Eduardo Manzano Moreno <i>Crítica</i>	La corte del califa Alemán	Dorothee Calvillo; Jens Fischer	8.000,00	0,00
---------	--	-------------------------------	------------------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
19	30	10	59	8

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 21 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica



Nº EXP/REF AUTOR PAÍS LEN. TRAD	TÍTULO EDITORIAL OBRA	IDIOMA	TRADUCTOR	CANT. SOLICITADA	CANT. PROPUESTA
---------------------------------------	--------------------------	--------	-----------	---------------------	--------------------

VUKOVIC & RUNJIC
ZAGREB CROACIA

84/127	Benjamín Labatut	Un verdor terrible <i>Anagrama</i>	Croata	Dinko Telecan	2.400,00	0,00
--------	------------------	---------------------------------------	--------	---------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
25	20	30	75	10

ZORAN HAMOVIC
11000 BELGRADO SERBIA

68/98	Manuel Castells	Ruptura: la crisis de la democracia liberal <i>Alianza Editorial</i>	Serbio	Biljana Isailović	2.890,00	0,00
-------	-----------------	--	--------	------------------------	----------	------

INT. CULT. 40 Ptos	VAL. EST. 30 Ptos	CAL. TRAD. 30 Ptos	TOT.PUNTUACIÓN	Ind. Corrector % Cant.S
35	10	30	75	7

* La cifra asignada al índice corrector "Tarifas" no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

Página: 22 de 22

CSV : GEN-2df7-fbb9-89e8-959e-79a7-5e25-64cf-cb31

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : MARIA JOSE GÁLVEZ SALVADOR | FECHA : 02/09/2021 11:40 | Sin acción específica

